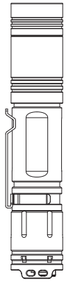
WUBEN®

EASY CARRY LIGHT INNOVATOR



L50

User Manual V4.7_240122

CONTENTS

(EN) English ····· 03

(DE) Deutsch ····· 09

(FR) Français ····· 09

(ES) Español ····· 10

(IT) Italia ····· 10

(NL) Dutch ····· 11

(SE) Swedish ····· 11

(CZ) Čeština ····· 11

(HU) Magya ····· 12

(SK) Slovenčina ····· 12

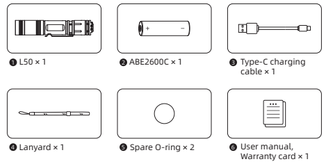
(CN) 简体中文 ····· 13

(JP) 日本語 ····· 13

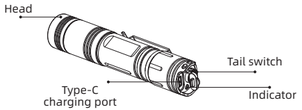
(KR) 한국어 ····· 13

Product List

Before using this product, please check whether the contents of the package are complete.

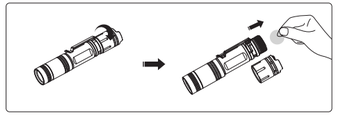


About Product

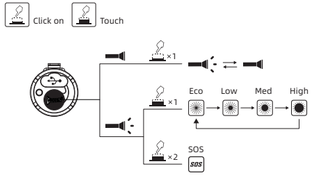


Installation

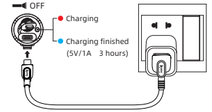
Please remove the insulation plate before using it.



Operation



Charging



Note: The following charging status are not proper.

×	◐	Poor contact, Battery damaged, without battery
×	◐	Light is on

⚠ Please only use battery with protection circuit board.
⚠ Without the protection of the rubber cap, the Type-C port is waterproof but not dustproof.

Low Battery Indication

Parameters

FL1 Standard	High	Med	Low	Eco	SOS
	1200 Lumens	400 Lumens	75 Lumens	5 Lumens	200 Lumens
	1.5 Hours	2.5 Hours	8.5 Hours	143 Hours	/
	200 Meters			1.5 Meters	
	10008 Candelas			IP68 (2m underwater for 1h)	
	90g/3.17oz(without battery) | 138g/4.87oz(with battery)				
	138.6mm × 26mm | 5.46in × 1.02in (L × D)				

⚠ All data from experiments of WUBEN lab according to the ANSI/NEMA FL1 standard, may vary because of different experiment equipment, experiment environment or other factors. Experiments are based on a WUBEN 18650 Li-ion battery (2600mAh).

Accessories Recommendation

Holster, ABE3400 battery, ABE3100C battery

Maintenance

- The O-Ring may be damaged for a long time use, please replace the O-Ring in time to ensure the waterproof level of the product.
- Please use WUBEN battery or WUBEN recommended batteries.
- When the product indicates low power, please charge or replace the battery in time to avoid affecting the durability of the battery.
- Please use alcohol and rag to clean the conductive parts of the product in time.

- When not in use for a long time, please remove the battery to prevent the battery from leaking or exploding, store the product in a dry and ventilated place.

FAQs

Problems	Causes	Solutions
Abnormal flash or failure to turn on	Check if the switch is turned on correctly	Turn on the switch
	Check if it is assembled in place	Tighten the assembly parts
	Check if the battery is no power	Try the battery on other products
	Check if the battery is reversed	Remove the battery and reassemble it correctly
	Check if the conductive position is dirty	Clean the surface with alcohol
Abnormal noise	Check if foreign matter falls in the tube	Pour out possible foreign matter
	Part damage	Contact your seller

If your problems still not solved yet, please contact WUBEN Headquarters for after-sales service.

Warranty Policy

1. Warranty Coverage

- **15 days replacement:** Within 15 days from the date of purchase, if the product has quality problems, customers can request free replacement.
- **1 year warranty:** Within 1 year from the date of purchase, if the product has quality problems, WUBEN will offer free repair.
- **5 years warranty:** Within 5 years from the date of purchase, if the product (accessories excluded) has quality problems, WUBEN will offer free repair for WUBEN registered customers.
- **Battery warranty:** WUBEN offers a 1-year warranty for the rechargeable batteries but other included accessories are not covered by the warranty.
- **Lifetime maintenance:** From the date of purchase, if the product has problem after 5 years, WUBEN will offer paid repair for WUBEN registered customers.
- If proof of purchase cannot be provided, it will be counted on the date of manufacture.
- If there is any dispute, the two parties will coordinate to solve.

2. Beyond Warranty

- Man-made damage.
- Damage caused by not following the instructions.
- Damage caused by improper use of the battery.
- Abnormal wear and tear.
- Damage caused by irresistible factors.
- Gifts.

The final interpretation right is reserved by WUBEN.

⚠ Warnings

- Please read user manual carefully before using the product.
- Product will generate heat while working, please be cautious with that to avoid any possible harm.
- Please don't shine into eyes directly to avoid harm to eyes.
- Please keep the product away from children.
- Please use WUBEN or WUBEN recommended batteries.
- Please don't disassemble the product or it will not be covered by WUBEN warranty policy.
- Please don't throw the product into fire.
- This is not a diving product, please don't use it underwater for a long time.

The product complies EMC 2014/30/EU and RoHS 2011/65/EU as amended 2015/863/EU directives.
The product can be disposed of in electric waste only.
本产品符合2015/863/EU修订后的EMC 2014/30/EU指令和RoHS 2011/65/EU指令。
本产品只能作为电子电气废弃物处理。

SHENZHEN SHENGQI LIGHTING TECHNOLOGY CO., LTD.
Add: Floor 5, Building A, Zhenhan Industrial Park, No. 1 Zhenhan Road, Jihua Street, Longgang District, Shenzhen, Guangdong, China
E-mail: service@wubenlight.com Web: www.wubenlight.com
经 销 商：深圳市盛棋照明科技有限公司
地　　址：广东省深圳市龙岗区吉华街道甘坑社区镇翰路1号镇翰工业区A栋5楼
网　　址：www.wubenlight.com
邮　　箱：service@wubenlight.com
电　　话：+86-755-2845 3989
生产厂家：东莞市盛棋照明科技有限公司
厂家地址：广东省东莞市企石镇莲子湖路1号1号楼
执行标准：Q/4419005QZM
销售电话：0769-86661133

WUBEN website Facebook

WUBEN®

EASY CARRY LIGHT INNOVATOR

Product Warranty丨製品保証カード丨产品保修凭证

Name / お名前 / 客户姓名 _____

Telephone / 電話番号 / 联系电话 _____

Address / ご住所 / 联系地址 _____

_____

Model number / 製品型番 / 产品型号 **L50**

Product series number / 製品コード / 产品编码 _____

_____

Name of store / 販売店 / 购买商店 _____

_____

Date of purchase / 購入日付 / 购买日期 _____

Get your e-warranty card and e-user manual by visiting the following URL or scanning the QR code.

https://www.wubenlight.com/pages/product-registration

(EN) English

Operation

❶ **ON/OFF :** Click the tail switch to turn on the flashlight and click again to turn it off.

❷ **Output selections:** When the flashlight is on, tap on the tail switch to cycle through Eco-Low-Med-High, click to turn it off. The flashlight has memory function, will memorize default output selections, but not flash modes.

❸ **SOS :** When the flashlight is on, fast double tap on the tail switch to activate SOS, tap again to exit.

(DE) Deutsch

Betriebsmethode

❶ **Ein-/Ausschalten:** Drücken Sie auf den hinteren Knopf, um die Taschenlampe einzuschalten, drücken Sie fürs Ausschalten nochmal auf den Knopf.

❷ **Passen Sie die Lichtmodi an**
Wenn die Taschenlampe an ist：bitte halb drücken Sie den Schwanz Schalter, und bitte nicht zu schnell drücken, dann Modi ändern sich so: Eco - Low - Med - High - Eco. Drücken Sie die Taste erneut, um die Taschenlampe auszuschalten. Und die Taschen-lampe hat die Speicherfunktion für diese vier Modi.

❸ Double Half drücken Sie die Taste, um SOS zu aktivieren. Drücken Sie einmal, um SOS zu beenden.

(FR) Français

Méthode d'opération

❶ **Allumer / éteindre:** cliquez sur le bouton arrière pour allumer / éteindre la lampe de poche. La lampe de poche a une fonction de mémoire de vitesse. Mémorisera la position de vitesse lors de l'arrêt, pas le mode clignotant.

❷ **Réglage de la vitesse:** à l'état de mise sous tension, appuyez légèrement sur l'interrupteur arrière pour activer la luminosité du cycle «économie d'énergie-faible

lumière-moyenne lumière-haute lumière» de la lampe de poche, appuyez à nouveau sur l'interrupteur pour éteindre la lampe de poche.

❸ **SOS:** à la mise sous tension, appuyez deux fois sur le bouton pour entrer SOS et appuyez sur pour quitter.

(ES) Español

Método de operación

❶ **ENCENDIDO / APAGADO:** Haga clic en el interruptor trasero para encender la linterna y haga clic nuevamente para apagarla.Esta luz tiene función de memoria, cada vez que se encenderá el nivel de salida memorizado en el que se apagó.

❷ **Ajuste del engranaje:** en el estado de encendido, presione ligeramente el interruptor trasero para alternar el brillo del ciclo de la linterna "ahorro de energía-luz baja-luz media-luz alta", presione el interruptor nuevamente para apagar la linterna.

❸ **SOS:** en el estado de encendido, toque el botón dos veces para ingresar SOS, toque para salir.

(IT) Italia

Metodo di funzionamento

❶ **Accensione / spegnimento:** fare clic sul pulsante alla fine per accendere / spegnere la torcia. La torcia ha una funzione di memoria dell'ingranaggio. Memorizzerà la posizione del cambio durante lo spegnimento, non la modalità lampeggiante

❷ **Regolazione dell'ingranaggio:** nello stato di accensione, premere leggermente l'interruttore della coda per far scorrere la luminosità del ciclo "risparmio energetico-luce bassa-luce media-alta luce", premere nuovamente l'interruttore per spegnere la torcia.

❸ **SOS:** nello stato di accensione, toccare due volte il pulsante per accedere a SOS e toccare per uscire.

(NL) Dutch

Operatie

❶ **AAN / UIT:**Klik op de staartschakelaar om de zaklamp in te schakelen en klik nogmaals om hem uit te schakelen.

❷ **Uitgangsselecties:** Als het licht aan is, tik je op de staartschakelaar om door Eco-Low-Med-High te gaan, klik om het uit te schakelen. Dit licht heeft een geheugenfunctie, elke keer dat het wordt ingeschakeld, wordt het opgeslagen uitgangsniveau waarop het was uitgeschakeld.

❸ **SOS:** Als het licht aan is, dubbeltik je op de staartschakelaar om SOS te activeren, tik nogmaals om af te sluiten.

(SE) Swedish

Drift

❶ **PÅ / AV:** Klicka på svansbrytaren för att sätta på ficklampan och klicka igen för att stänga av den.

❷ **Val av utdata:** När lampan lyser, tryck på svansbrytaren för att gå igenom Eco-Low-Med-High, klicka för att stänga av den. Denna lampa har minnesfunktion, varje gång den slås på den memorerade utgångsnivån på vilken den stängdes av.

❸ **SOS :** När lampan tänds, dubbelklicka på svansbrytaren för att aktivera SOS, tryck igen för att avsluta.

(CZ) Čeština

Obsluha

❶ **ZAPNUTÍ / VYPNUTÍ:** Stiskněte tlačítko jednou pro zapnutí nebo vypnutí.

❷ **Výchozí výběr výstupu:**Když svítilna svítí, jedním stisknutím tlačítka přepnete mezi výstupy Eko-Nízký-Střední-Vysoký. Opětovným stisknutím tlačítka ji vypnete. Zařízení má paměťovou funkci, a proto si bude pamatovat poslední výstupní úroveň použitou před vypnutím.

❸ **SOS:** Když svítí, třikrát stiskněte zadní vypínač pro aktivaci SOS, opětovným stisknutím se SOS deaktivuje.

(HU) Magyar

Működés

❶ **BE/KI:** Nyomja meg egyszer a gombot a lámpa be/kikapcsolásához.

❷ **Alapértelmezett beállítás:** Amikor a zseblámpa be van kapcsolva, nyomja meg a gombot egyszer, hogy az Öko-Alacsony-Közepes-Magas beállítások ciklusa körbeérjen. A kikapcsoláshoz nyomja meg ismét a gombot. A termék memória funkcióval rendelkezik, így a kikapcsolás előtt megjegyzi az utolsó beállítást.

❸ **SOS:** Amikor a zseblámpa be van kapcsolva, nyomja meg a gombot kétszer az SOS funkció aktiválásához, a kilépéshez pedig nyomja meg ismét a gombot.

(SK) Slovenčina

Obsluha

❶ **ZAPNUTIE/VYPNUTIE:** Stlačte tlačidlo raz pre zapnutie alebo vypnutie.

❷ **Východiskový výber výstupu:** Keď svietidlo svieti, jedným stlačením tlačidla prepnete medzi výstupmi Eko-Nízky-Stredný-Vysoký. Opätovným stlačením tlačidla ho vypnete. Zariadenie má pamäťovú funkciu, a preto si bude pamätať poslednú výstupnú úroveň použitú pred vypnutím.

❸ **SOS:** Keď svieti, trikrát stlačte zadný vypínač pre aktiváciu SOS, opätovným stlačením sa SOS deaktivuje.

(KR) 한국어

작동

❶ **ON/OFF :** 테일스위치를 눌러 제품의 전원을 켜고 끌 수 있습니다.

❷ **밝기모드 조절 :** 제품의 전원이 켜져있는 상태에서 테일 스위치를 탭하면 Eco-Low-Med-High 순으로 밝기가 변경됩니다. 해당 제품에는 메모리 기능이 탑재되어있어 마지막으로 사용한 밝기모드가 저장됩니다.

❸ **SOS모드 :** 제품의 전원이 켜져있는 상태에서 테일 스위치를 더블클릭하면 SOS 모드가 활성화됩니다.

(CN) 简体中文

操作方法

❶ **开机/关机:** 单击尾部按键点亮/关闭手电。手电具有档位记忆功能。会记忆关机时的档位，不会记忆闪烁模式。

❷ **档位调节：** 开机状态下，轻按尾部开关可以循环切换手电的亮度“节能-低亮-中亮-高亮”循环，再次按下开关可关闭手电。

❸ **SOS：** 开机状态下，连续两次轻触按键进入SOS，轻触退出。

(JP) 日本語

ご使用の前に

テール部キャップ内の絶縁シートを取り出してください。

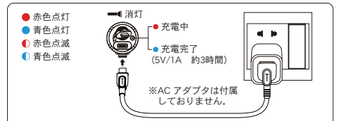
ご利用方法

❶ 点灯・消灯：テール部押釦スイッチを押すとON→OFF→ONと切り替わります。

❷ モード切替：点灯時、テール部押釦スイッチを半押しするとEco→Low→Med→Highと切り替わります。
- SOSモード
  点灯時、テール部押釦スイッチを素早く連続2回半押し→SOSモードで点灯。再度、テール部押釦スイッチを半押しすると元のモードに戻ります。

⚠ WUBEN製の18650リチウムイオン充電池(2600mAh)を使用した場合になります。他製品を使用した場合、電圧やその他の要因の為、点灯しない可能性があります。予めご了承ください。

充電方法



注意：以下の充電状態は正常ではありません。

×	スイッチON時、接触不良、電池破損、電池なし
	スイッチOFF時、接触不良、電池破損、電池なし

⚠ 充電中に点灯させると、インジケーターが赤色点滅になり、充電できなくなります。消灯すると、充電が再開されます。
⚠ 必ず保護回路機能付きのリチウムイオン充電池を使用してください。
⚠ 充電ポートは開けた状態でも防水性能はありますが、防塵性能は損なわれるため、できるだけ充電ポートを閉めてご利用ください。

電池残量確認

電池残量がおよそ30分未満の時、ライトは 3 回点滅します。その場合充電してください。消灯まで 5 分ごとに 3 回点滅します。

仕様

FL.1 標準	High	Med	Low	Eco	SOS
	1200 ルーメン	400 ルーメン	75 ルーメン	5 ルーメン	200 ルーメン
	1.5 時間	2.5 時間	8.5 時間	143 時間	/
	200 m			1.5 m	
	10008 カンデラ			IP68 (テスト水深2m 1時間)	
	90g (電池含まず) | 138g (電池含む)				
	138.6mm × 26mm (L × D)				

⚠ WUBEN試験室でテストされたこのデータは、WUBEN製18650リチウムイオン充電池(2600mAh)を使用した場合のデータになります。ANSI FL1 STANDARDに準拠しており、異なる試験器具やその他の要因の為に変化する可能性があります。

国内保証規定

- お買い上げから15日以内で、商品に不具合がある場合、お買い上げ店にて無料交換を申請することができます。
- 購入した日から 1 年以内に商品に不具合が発生した場合、無償修理、または同一品、同等品と無償交換いたします。
- 取扱説明書に従った正常な使用状態で故障した場合は、保証期間内に限り規定に基づき無料で修理交換いたします。
- 保証期間内でも次の場合は有償修理もしくは保証対象外となります。
  - 誤用・乱用及び取扱い不注意による故障。
  - 火災・地震・水害などの災害による故障。
  - 分解や不当な修理、改造及び異常電圧に起因する故障。
  - 使用中に生じたキズ、汚れなどの外観上の変化。
  - 経年変化による変色や素材の劣化。
  - 登録いただいたシリアル番号と製品本体のシリアル番号が一致しない場合。
  - WUBENからの贈り物（対象外）
  - 並行輸入品は保証対象外となります。
  - 付属品(リチウムイオン充電池含む)は本保証の対象外となります。

  ※最終的な解釈する権利はWUBENにあります。
- 修理期間中の代替機のご用意はございません。
- 保証期間中に何らかの理由により修理及び交換ができない場合は、同等品との交換により対応させていただく場合がございます。
- 本保証の適用範囲は本製品のみに限り、本製品の使用または使用不能から生じた直接的または間接的損害に対し、弊社は一切の責任を負わないものとします。
- 本保証は日本国内においてのみ有効です。
  ※海外ショップでご購入された場合は、保証及びサポート対象外となります。